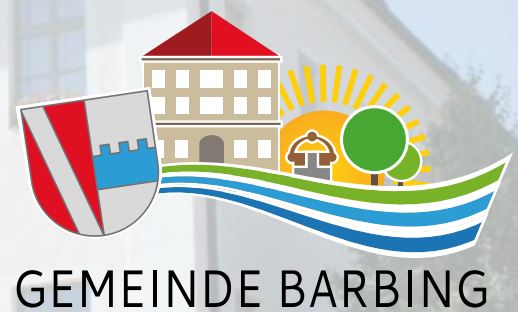


Barbinger Informationsblatt



GEMEINDE BARBING

Herausgeber: Gemeinde Barbing | Kirchstraße 1 | 93092 Barbing
Tel. 0 94 01 - 92 29-0 | Fax 0 94 01 - 8 03 95 | www.barbing.de

Mai 2020

Einwohner: 5.822

Aus der Gemeinderatssitzung vom 28. April 2020

In der letzten Sitzung des bisherigen Gemeinderates wurden zahlreiche Bauvorhaben behandelt. Gegen folgende Bauvoranfragen bestanden einstimmig keine Einwendungen: Lagerhalle in der Gemarkung Eltheim, Mehrfamilienhaus mit 6 WE und Garagen und Stellplätzen in Barbing, Einfamilienhaus in Sarching, Umnutzung der bestehenden Ladenfläche in eine Praxis für Zahnmedizin in Barbing, Terrassenüberdachung in Barbing, zwei Einfamilienhäuser mit Garage und Carport in Sarching und Nutzungsänderung eines Bäckereiverkaufsraumes in eine Eisdiele in Barbing. Dem Bauantrag zur Errichtung eines Zweifamilienhauses mit Garage und Stellplätzen in Sarching wurde mit einer Einschränkung hinsichtlich der Stellplätze mit 15 gegen 5 Stimmen zugestimmt. Der Gemeinderat stellte einstimmig fest, dass durch die 20. Änderung des Bebauungsplanes „Heising II“ der Stadt Neutraubling, die Belange der Gemeinde Barbing nicht berührt werden. Nachdem die Fernwärmeleitung der REWAG nun fertig gestellt ist, wird die REWAG auf der Fernwärmetrasse (ca. eine Fahrspurbreite) abräsen und eine Feinschicht aufbringen. Für den Bereich vom Feuerwehrhaus über Neutraublinger Straße, Straubinger Straße bis hin zur Mintrachinger Straße wurde nun von der STRABAG ein Angebot in Höhe von rd. 50.000 Euro für die zweite Fahrbahn unterbreitet. Der Gemeinderat beschloss einstimmig die Vergabe der Asphaltie-

rung an die STRABAG. Hier wird es voraussichtlich ab Mitte Juni zu einer Vollsperrung kommen. Bei der Mitgliederversammlung der Freiwilligen Feuerwehr Friesheim wurden Sebastian Seidl als 1. Kommandant und Martin Fischer als 2. Kommandant gewählt. Der Gemeinderat bestätigte einstimmig die Herren Seidl und Fischer in ihren Ämtern. Bei der Mitgliederversammlung der Freiwilligen Feuerwehr Eltheim wurden Tobias Hafner als 1. Kommandant und Michael Geserer als 2. Kommandant gewählt. Der Gemeinderat bestätigte einstimmig die Herren Hafner und Geserer in ihren Ämtern. Am 1. Mai beginnt die Amtszeit des neuen Gemeinderates und Bürgermeister Thiel verabschiedete nun die Gemeinderäte Thomas Eibl, Manfred Fuxen, Thomas Gerl, Daniel Höchstetter, Hans-Joachim Klotz, Hermann Lehner, Karin Sonnauer und Stefan Walig. Bürgermeister Thiel dankte ihnen für die gute Zusammenarbeit und überreichte als Anerkennung für ihr Engagement eine Sarchinger Fibel. Beim Sitzungspunkt „Verschiedenes und Anfragen“ informierte der Bürgermeister Thiel, dass wegen der Corona-Situation geprüft werden muss, ob geplante Maßnahmen auf einem späteren Zeitpunkt verschoben werden sollen. Ferner informierte er, dass die geplante Hort-Kostenübernahme der Gemeinde jetzt doch vom Staat übernommen wird. Herr Fuxen erinnerte, dass das Schulumfeld überplant werden muss und Herr Baumer sprach einen





Wichtige

Informationen

in und um Barbing

Das nächste Barbinger Infoblatt erscheint voraussichtlich am 26.06.2020 (Nr. 06/20)

Annahmeschluss Mittwoch, 10.06.2020 um 12.00 Uhr. Änderungen durch nicht vorhersehbare Umstände möglich.

ÖFFNUNGSZEITEN

Rathaus: Tel. 09401/9229-0

Montag bis Freitag: 08.00 bis 12.00 Uhr

Montag bis Mittwoch: 14.00 bis 16.30 Uhr

Donnerstag: 14.00 bis 17.30 Uhr

Wertstoffhof: (geänderte Zeiten wegen hohen Andrangs)

Straubinger Str. 29, Barbing

Mittwoch: 10.00 bis 12.00 Uhr

Freitag: 14.00 bis 18.00 Uhr

Samstag: 09.00 bis 13.00 Uhr

Kompostplatz Sarching:

Montag bis Freitag: 08.00 bis 19.00 Uhr

Samstag: 10.00 bis 19.00 Uhr

Bücherei: Tel. 09401/ 1273

Mittwoch: 15.00 bis 18.00 Uhr

Donnerstag: 09.00 bis 11.00 Uhr

Freitag: 15.00 bis 19.00 Uhr

Post Barbing im EDEKA:

Montag - Freitag: 08.00 - 18.00 Uhr

Samstag: 08.00 - 13.00 Uhr

SPRECHZEITEN ALLGEMEINARZT

Dr. Marco Gärtner,

Hausarzt, Internist, Notfallmediziner

Bischof-Sailer-Straße 5 – 7 · 93092 Barbing

Telefon: (0 94 01) 911 32 32

Mo, Di, Do: 08.00 - 12.00 Uhr, 16.00 - 18.00 Uhr

Mi: 08.00 - 12.00 Uhr, Fr: 08.00 - 13.30 Uhr

Hausbesuche nach Vereinbarung

BAUARBEITEN ORTSDURCHFART BARBING

Die Ortsdurchfahrt Barbing (Kreuzung Regensburger Straße/ Straubinger Straße/Neutraublinger Straße/ Kreuzstraße ist wegen Bauarbeiten von 16.06.2020 (nachmittags) bis voraussichtlich 18.06.2020 für den Verkehr komplett gesperrt! Bitte folgen Sie der ausgeschilderten Umleitung. In der Zeit von 15.06.2020 bis 30.06.2020 kann es aufgrund der Bauarbeiten im Kreuzungsbereich zu Verkehrsbehinderungen kommen. Wir bitten um ihr Verständnis.

JUGENDRAUM IM HAUS DER KULTUR BARBING

Für Jugendliche von 14 bis 17 Jahren: zum Billard, Dart oder Karten spielen oder einfach nur mit Freunden treffen. Den Schlüssel gib't's (nach telefonischer Absprache) bei: Jürgen Klingshirm, Tel.: 0172-8224636, k-juergen@gmx.net, Haus der Kultur, Ludwig-Raith-Weg 4

Bereitschaft/Notfall - Bauhof Barbing

Telefon: (01 60) 97862416

Notdienst REWAG

Strom:

(09 41) 601-3555

Erdgas- und Trinkwasser:

(09 41) 601-3444

BAYERNWERK

Strom:

(09 41) 28 00 33-66

Gas:

(09 41) 28 00 33-55

SPRECHZEITEN ZAHNARZT

Zahnarzt Alfred Jocham

Neutraublinger Straße 17 · 93092 Barbing

Telefon: (0 94 01) 3007

Mo, Do: 08.00 - 12.00 Uhr, 14.00 - 18.00 Uhr

Di: 08.00 - 12.00 Uhr, 14.00 - 19.00 Uhr

Mi: 08.00 - 13.00 Uhr

Fr: 08.00 - 12.00 Uhr

INFORMATIONEN ZUR MÜLLABFUHR:

Restmülltonne: 02.06., 15.06., 29.06., 13.07.

Papiertonnen: Gemeinde Barbing 10.06.
für Sarching 15.06.

Altreifen: 16.11.2020

MELDUNG DEFEKTER STRASSENBELEUCHTUNG

für die Orte Friesheim, Illkofen, Auburg-Altach und Eltheim. Ab sofort können defekte Straßenbeleuchtungen für die Orte Friesheim, Illkofen, Auburg-Altach und Eltheim auch über das Smartphone an die Gemeinde gemeldet werden. Einfach untenstehenden QR-Code am Smartphone einscannen und für zukünftige Verwendung den Link z. B. auf dem Homescreen ablegen. Anschließend stehen unterschiedliche Möglichkeiten zur Verfügung, den Schaden an der Straßenbeleuchtung zu beschreiben und zu melden.



HÖR- UND SPRACHTEST FÜR KINDER

„pädagogisch-audiologischer Sprechtag“: **02. Juli 2020.** Beim Landratsamt Regensburg, Gesundheitsamt, Alt-mühlstrasse 3, besteht die Möglichkeit, hör- und sprachauffällige Kinder vorzustellen. Die Beratung wird von einer am Institut für Hören und Sprache in Straubing beschäftigten Lehrerin durchgeführt.

Die Beratung ist kostenlos! Um eine telefonische Anmeldung wird gebeten, Tel.: 0941/4009-724. Für Ihre Bemühungen bedanken wir uns im Voraus.

STANDORTE DEFIBRILLATOREN GEMEINDEGEBIET

- Grundschule Barbing
- Haus der Vereine Sarching
- Haus der Vereine Friesheim
- Rathaus Barbing
- Sportplatz SV Sarching
- Haus der Vereine Illkofen
- Haus der Vereine Eltheim
- Feuerwehrhaus Auburg
- Raiffeisenbank Barbing

Senioren, die Unterstützung benötigen, oder ihre aktive Hilfe anbieten wollen, können sich gerne an folgende Ansprechpartner wenden:

FÜR DIE SENIOREN-ARBEITSKREISE:

Barbing: Frau Margarete Karl, Tel. 09401/4820

Sarching: Frau Erna Gansmeier, Tel. 09403/530

Friesheim: Frau Irmgard Stern, Tel. 09403/2044

Illkofen: Frau Angelika Bäumel, Tel. 09481/1425

Eltheim: Frau Renate Krichbaum, Tel. 09481/1276

FÜR DIE GEMEINDE BARBING:

Frau Erika Sperl, Tel. 09401/9229-10

BEHINDERTENBEAUFTRAGTER:

Herr Ludwig Königbauer, Tel. 09401/4676



Gedenken 75 Jahre nach Kriegsende

Der 8. Mai ist als Tag der Befreiung in verschiedenen europäischen Ländern ein Gedenktag. An diesem Tag endete 1945 der Zweite Weltkrieg in Europa. Damit einher ging die Befreiung von der Fessel des Nationalsozialismus. Anlässlich dieses Gedenktages hatten sich die beiden Vorsitzenden des Barbinger Krieger- und Reservistenkameradschaft Hans-Joachim Klotz und Anton Englbrecht am Kriegerdenkmal eingefunden. Wie die beiden Vorsitzenden betonen, sei nicht nur das Kriegerdenkmal selbst, sondern auch ein dort platzierter Grabstein eine immerwährende Erinnerung. Dieser wurde im Rahmen von Bauarbeiten in Barbing gefunden. Die drei Männer, deren Namen auf dem Grabstein zu sehen sind, wurden vor Kriegsende am 26.4.1945 in Barbing von den Soldaten der Alliierten standrechtlich erschossen. Kurz vor Kriegsende erlebten auch die Dörfer Sarching, Friesheim, Illkofen, Auburg, Altach und Eltheim schreckliche Tage. Durch Artilleriefeuer gerieten Scheunen und Häuser in Brand und viele Tiere verendeten.

Bericht: C. Kroschinski, H.-J. Klotz/Foto: KRK Barbing

Informationen und Termine für Senioren

SENIORENBEAUFTRAGTE:

Frau Elisabeth Regensburger, Tel. 09401/1817

Bis auf Weiteres werden alle Veranstaltungen auf unbestimmte Zeit ausgesetzt!

Wir bitten Sie hierbei um Ihr Verständnis!

Aktion gegen Vereinsamung in der Krise

Senioren und alleinstehende Menschen sind von den zwischenmenschlichen Auswirkungen der Corona-Pandemie besonders betroffen. Selbst kurze Gespräche beim Einkaufen oder auf der Straße vor dem Haus waren für sie wichtige Sozialkontakte, die nun fehlen. „Viele Menschen brauchen in diesen Zeiten einen Gesprächspartner, der ein offenes Ohr hat“, erklärt Petra Haslbeck, Leiterin des Sachgebiets Senioren und Inklusion.

Unter Telefon (0941) 4009531 nehmen sich geschulte Sozialpädagoginnen Zeit für ein Gespräch, um so der sozialen Isolation von Bürgern im Landkreis entgegenzuwirken. Je nach Nachfrage und Bedarf soll das Angebot über die Ausgangsbeschränkungen hinaus bestehen. Landkreis Regensburg, Sachgebiet Senioren und Inklusion

Herzlichen Dank

für die vielen Glückwünsche
und Geschenke zu meinem

85. Geburtstag

Leider ohne persönlichen Kontakt.

Barbing, im April 2020

Robert Klier



STANDESAMTREGISTER

Mai 2020

Geburten

Eltern, die der Veröffentlichung der Geburt ihres Kindes zustimmen, geben bitte unter der Tel. (09401) 92 29 17 Bescheid.

- 04.05. Wedl Stefan und Wedl, geb. Krieglsteiner, Sonja, einen Sohn Elias
 13.05. Lehner, geb. Bauer, Sandra und Lehner Manuel, Friesheim, eine Tochter Valentina Lillia

Sterbefälle

- 06.05. Scheuerer Herbert, Barbing

APOTHEKENNOTDIENSTE

Der täglich wechselnde Dienst der Apotheken beginnt um 8.00 Uhr und endet am nächsten Tag um 8.00 Uhr.

- 29.05.** St. Georgs-Apotheke, Obertraubling
30.05. Moritz Apotheke, Neutraubling
31.05. Thurn-Und-Taxis-Apotheke, Donaustauf
01.06. Neue-Apotheke, Neutraubling
02.06. Regenbogen Apotheke, Obertraubling
03.06. Kronen-Apotheke, Köfering
04.06. Sebastian-Apotheke, Tegernheim
05.06. Adler-Apotheke, Neutraubling
06.06. Apotheke im Globus, Neutraubling
07.06. St. Michael-Apotheke, Köfering
08.06. Primus-Apotheke, Barbing
09.06. Schloss-Apotheke, Alteglofsheim
10.06. St. Georgs-Apotheke, Obertraubling
11.06. Moritz Apotheke, Neutraubling
12.06. Thurn-Und-Taxis-Apotheke, Donaustauf
13.06. Neue-Apotheke, Neutraubling
14.06. Regenbogen Apotheke, Obertraubling
15.06. Kronen-Apotheke, Köfering
16.06. Sebastian-Apotheke, Tegernheim
17.06. Adler-Apotheke, Neutraubling
18.06. Apotheke im Globus, Neutraubling
19.06. St. Michael-Apotheke, Köfering
20.06. Primus-Apotheke, Barbing
21.06. Schloss-Apotheke, Alteglofsheim
22.06. St. Georgs-Apotheke, Obertraubling
23.06. Moritz Apotheke, Neutraubling
24.06. Thurn-Und-Taxis-Apotheke, Donaustauf
25.06. Neue-Apotheke, Neutraubling
26.06. Regenbogen Apotheke, Obertraubling

Fahrradunfall bei der Gaststätte Deutsch an. Im nicht-öffentlichen Sitzungsteil wurde einstimmig die Vergabe der Jahresbestellung der Feuerwehren beschlossen. Für den allgemeinen Bedarf in Höhe von 14.654 Euro wird die Firma Jahn GmbH beauftragt. Die Helme sollen bei der Firma Gstöttl zum Preis von 3.991,39 Euro bestellt werden und die Schutzanzüge bei der Firma Raschel zum Preis von 19.942,14 Euro.

Im Rahmen der Sanierung des Rathauses Barbing wurden mehrere Beschlüsse getroffen:

Der Gemeinderat beauftragte mit 13 gegen 7 Stimmen die Firma Borgersen mit der Sanierung der Holzböden im 2. OG zum Preis von rd. 68.000,- Euro. Der Gemeinderat beauftragte die Firma Borgersen mit 13 gegen 7 Stimmen zur Sanierung der Holzelemente, da diese mit rd. 37.000,- Euro das wirtschaftlichste Angebot vorgelegt hat. Der Nachtrag für Erd-, Pflaster- und Asphaltierungsarbeiten zur Wiederherstellung der Außenanlagen am Rathaus von der Firma Hampel in Höhe von rd. 23.000,- Euro wurde einstimmig genehmigt. Der Gemeinderat beauftragte mit 13 gegen 7 Stimmen die Firma Scholz mit der Sanierung der Ziegelböden im Rathaus zum Preis von rd. 77.000,- Euro, da diese das wirtschaftlichste Angebot vorgelegt hat. Der Gemeinderat beschloss einstimmig, ein 2-Jahres-LV für kleinere Tiefbaumaßnahmen in Höhe von rd. 200.000,- Euro an die Firma Brendel aus Regensburg zu vergeben, weil diese das wirtschaftlichste Angebot vorgelegt hat. Der Gemeinderat genehmigte einstimmig den Kreditantrag über 2,5 Mio. Euro bei der BayernLabo. Dieser Kredit war im Haushalt 2020 in gleicher Höhe geplant. Der Zinssatz beträgt für die gesamte Laufzeit 0 %. Ein Darlehen der Sparkasse Regensburg mit Stand von rd. 688.000,- Euro endete zum 31. März 2020. Der Gemeinderat beschloss einstimmig die Umschuldung des Darlehens bei der Sparkasse Regensburg.

Neues von der VHS Regensburger Land

Auch in diesen schwierigen Zeiten wird die mobile Bildungsberatung des Landkreises Regensburg durch die VHS Regensburger Land bedient. Die unverbindliche, trägerneutrale, kostenlose Beratung findet auch Wunsch auch anonym statt. Der Bildungsberater Torsten Tomenendal ist Montag bis Freitag zwischen 10 und 16 Uhr telefonisch zu erreichen unter der Tel. Nr. 09401 525 522 oder per Email unter torsten.tomenendal@vhs-regensburg-land.de. Er berät zu allen Fragen rund um die Erstellung des Lebenslaufs, Jobaussichten, einen beruflichen Wiedereinstieg, eine berufliche Umorientierung und zu Fördermöglichkeiten von Weiterbildungen (beispielsweise der Bildungsprämie). Einfach eine Nachricht senden. Bleiben Sie gesund!

Sammlung landwirtschaftlicher Folien im Landkreis Regensburg

Wie bereits in den vergangenen Jahren organisiert der Landkreis Regensburg gemeinsam mit dem Bayerischen Bauernverband auch heuer eine Sammlung gebrauchter landwirtschaftlicher Folien, die wiederverwertbar sind.

Die zur Anmeldung erforderlichen Meldekarten werden durch die Ortsobmänner des Bayerischen Bauernverbandes an interessierte Landwirte verteilt. Die vollständig ausgefüllten Meldekarten müssen bis spätestens 5. Juni 2020 an das beauftragte Fuhrunternehmen zurückgesandt werden. Diese Frist gilt auch für die Online-Anmeldung. Ab dem 22. Juni 2020 werden die Folien abgeholt. Der genaue Abholtermin wird jedem Landwirt zeitnah nach Eingang der Anmeldung mitgeteilt. Für interessierte Landwirte, die keine Meldekarte bekommen haben, liegen entsprechende Karten bei der jeweiligen Gemeinde beziehungsweise Verwaltungsgemeinschaft aus. Das von der Abfallwirtschaft des Landkreises beauftragte Fuhrunternehmen bietet alternativ auch eine Online-Anmeldung unter www.entsorgungsdaten.de/folien an. Die Sammelaktion wird circa drei Wochen dauern. Die Sammelkriterien sind wie gehabt: So genannte „Big Bags“ aus der Landwirtschaft, dicke Folien (beispielsweise aus der Gras- und Maissilage) sowie dünne Folien (beispielsweise Stretchfolien, Netze von Rundballen, Kunstdüngersäcke) müssen getrennt voneinander sortiert werden. Ferner müssen sie gebündelt, restlos entleert und „besenrein“ bereitgestellt werden. Die Abholung aller Folien erfolgt an einem Tag.

Weitere Auskünfte zur Foliensammlung erteilt Brigitte Islinger, Mitarbeiterin des Sachgebiets Abfallwirtschaft im Landratsamt Regensburg, Altmühlstraße 3, 93059 Regensburg.

Sie erreichen Brigitte Islinger unter brigitte.islinger@lra-regensburg.de, Tel.: 0941 4009-316. Informationen erteilen auch die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter des Bayerischen Bauernverbandes, Geschäftsstelle Regensburg, Regensburg@BayerischerBauernVerband.de, Tel.: 0941 2985749-110.

Bericht: Landratsamt Regensburg, Pressestelle

STELLENMARKT

Zuverlässige **Pflegefachkräfte** sowie **Haushaltshilfen** in Teil- und Vollzeit **gesucht**. Bewerbung bitte an:
Ambulante Krankenpflege St. Michael
Tel.: (0 94 01) 52 45 92

IMMOBILIEN

Mehrere Hallen und Büroräume in der Gemeinde Barbing

ca. 444 m ² Halle, ca. 230 m ² Büro	EUR 2.537,-
ca. 454 m ² Halle, ca. 433 m ² Büro	EUR 3.286,-
ca. 517 m ² Halle	EUR 2.016,-

Lastenaufzug und Anlieferungsrampe sind vorhanden. Die nutzbaren Hallenhöhen betragen im Erdgeschoss ca. 4,85 m und im Obergeschoss ca. 3,70 m. Die Büros sind mit Teppichböden und abgehängten Decken mit Beleuchtungskörpern ausgestattet.

Energieverbrauchsausweis, Energieträger: Öl, Wert: 184 kWh/(m²a), Baujahr: 1993

weitere Angebote unter
www.trummer.de
TRUMMER IMMOBILIEN
0941 44 76 33
<http://www.trummer.de>



Naturfriseurin Rosy Meyer

VOLUMENWELLE NATÜRLICHE LOCKEN

- Mehr Stand am Haaransatz ·
 - Haltbar bis zu 3 Monaten ·
- ... auch für feines Haar geeignet!



Moosham Mi + Fr 9-18 Uhr
Telefon 0 94 06 / 15 44
Mobil 01 71 / 733 24 22
oder nach Vereinbarung

Mahal

www.auto-mahal.de

- Neu- und Gebrauchtwagen
- el. Achsvermessung
- Unfallinstandsetzung
- Klimaservice

Kreuzstraße 2 · 93092 Barbing · Tel. 0 94 01-34 31 · Fax 0 94 01-15 97





Aus der Gemeinderatssitzung vom 12. Mai 2020

Am 12. Mai 2020 vereidigte Bürgermeister Hans Thiel im Rahmen der konstituierenden Sitzung acht neue Gemeinderäte: Dr. Martin Bartmann, Gerhard Deutsch, Dr. Marco Gärtner, Andreas Gröschl, Christine Kroschinski, Dominik Schindlbeck, Robert Stierstorfer und Stefan Sulzer. Die ersten Entscheidungen, die das neue Gremium zu treffen hatte, war der Erlass einer Satzung zur Regelung des örtlichen Gemeindeverfassungsrechts und den Erlass einer Geschäftsordnung für den Gemeinderat. Beide Sitzungspunkte wurden einstimmig beschlossen. Zur Wahl des zweiten Bürgermeisters wurden aus der Mitte des Gemeinderates Hans-Peter Landsmann und Dominik Schindlbeck vorgeschlagen. Die Entscheidung fiel auf Dominik Schindlbeck. Als Kandidaten für die Wahl zum dritten Bürgermeister wurden Johannes Heitzer und Hans-Peter Landsmann vorgeschlagen. Hier fiel die Wahl auf Johannes Heitzer. Beide Stellvertreter wurden mit je 13 zu 7 Stimmen gewählt. Die Festlegung der Anzahl der weiteren Bürgermeister erfolgte einstimmig. Der Gemeinderat bildete einstimmig folgende Ausschüsse:

Haupt- und Finanzausschuss: Johann Thiel (Vorsitzender), Anton Schindlbeck (CSU), Andreas Gröschl (CSU), Dominik Schindlbeck (CSU) Josef Auburger (CSU), Hans Peter Landsmann (FW/BF), Michael Beimler (FW/BF).

Bau- und Umweltausschuss: Johann Thiel (Vorsitzender), Gerhard Deutsch (CSU), Johannes Heitzer (CSU),

Josef Auburger (CSU), Stefan Sulzer (CSU), Gerhard Böhm (FW/ BF), Michael Beimler (FW/BF).

Rechnungsprüfungsausschuss: Anton Schindlbeck (Vorsitzender), Andreas Gröschl (CSU), Martin Bartmann (CSU), Dominik Schindlbeck (CSU), Karl-Heinz Haslbeck (FW/BF), Martin Laumer (FW/BF).

Die Bildung eines Corona-Ausschusses wurde einstimmig abgelehnt.

Für den Schulverband Barbing wurden, neben dem Ersten Bürgermeister, folgende Vertreter einstimmig beschlossen: Michaela Hammerschmid (CSU), Robert Stierstorfer (CSU), Hans-Peter Landsmann (FW/BF).

Für den Schulverband Neutraubling wurden, neben dem Ersten Bürgermeister, Robert Stierstorfer (CSU) als Vertreter und Christine Kroschinski als Stellvertreterin mit jeweils 13 gegen 7 Stimmen bestimmt.

Für den Wasserzweckverband Regensburg Süd wurden, neben dem Ersten Bürgermeister, Anton Schindlbeck (CSU) als Vertreter und Stefan Sulzer (CSU) als Stellvertreter mit jeweils 13 gegen 7 Stimmen bestimmt.

Wie bereits in der vergangenen Wahlperiode wird auch für die Jahre 2020 bis 2026 der Erste Bürgermeister Johann Thiel einstimmig zum Eheschließungsstandesbeamten ernannt.

Beim Sitzungspunkt „Verschiedenes und Anfragen“ erkundigte sich Herr Laumer nach der Begründung des Lärmschutzwalles und Herr Baumer wegen Schäden am Lärmschutzwall.

Johanniter Träger im Kinderhaus Barbing



Die Johanniter in Ostbayern werden neuer Träger für das Kinderhaus im Gemeindegebiet Barbing. Jetzt sind Vertreter des neuen Trägers mit dem 1. Bürgermeister von Barbing, Johann Thiel zur Vertragsunterzeichnung zusammengekommen. Die neue Einrichtung wird Platz für Krippenkinder im Alter von null bis drei Jahren sowie für Kinder im Alter von drei Jahren bis ins Vorschulalter bieten. In der Einrichtung sollen ebenfalls

Kinder mit Behinderung bzw. besonderem Förderbedarf betreut werden. Bei der Vertragsunterzeichnung versicherte Bürgermeister Thiel, dass er von der ersten Stunde an das Gefühl gehabt hätte, mit den Johannitern einen guten Partner gefunden zu haben. Martin Steinkirchner, Regionalvorstand der Johanniter in Ostbayern dankte Bürgermeister Thiel und dem Gemeinderat für das ausgesprochene Vertrauen: „Wir bedanken uns sehr für das entgegengebrachte Vertrauen seitens der Gemeinde, aber vor allem freuen wir uns auf eine gute Zusammenarbeit“. Sylvia Meyer, Sachgebietsleitung Kindereinrichtungen der Johanniter in Ostbayern blickte voller Vorfriede auf das neue Kinderhaus: „Ein neues Kinderhaus aufzubauen ist immer eine spannende und wundervolle Aufgabe, ich freue mich, hier die Gemeinde unterstützen zu dürfen“. Weitere Informationen und Anmeldung bei Sylvia Meyer, Sachgebietsleitung Kindereinrichtungen bei den Johannitern in Ostbayern unter 0941 46467-180 oder unter kita.ostbayern@johanniter.de.

Bericht und Foto: Johanniter

Prüfung erfolgreich abgelegt

Ganz herzlich gratulierte Bürgermeister Hans Thiel dem frisch gebackenen Verwaltungsfachwirt, Fabian Kaptein, zu seiner erfolgreich abgeschlossenen Fachprüfung II. Eine zweijährige Ausbildung an der Bayerischen Verwaltungsschule musste Herr Kaptein absolvieren, ehe er sich der Fachprüfung II stellen musste. Bürgermeister Thiel bedankte sich bei ihm für seinen zielstrebigem Einsatz und sein Engagement der Gemeinde Barbing gegenüber. Bei einer kleinen Feierlichkeit am 5. März im Barbinger Rathaus gratulierten neben dem Bürgermeister auch die Kolleginnen und Kollegen der Verwaltung.

Bericht und Foto: Gemeinde Barbing



Sportlerehrung 2020

Liebe Sportler/innen, aufgrund der aktuellen Situation müssen wir leider die geplante Sportlerehrung im Sommer verschieben. Wir hoffen, dass wir mit allen Sportler/innen gemeinsam im November eine Sportlerehrung feiern können. Bitte beachten Sie, dass es ab 01.01.2020 eine Änderung bei der Sportlerehrung in Bezug auf die Mannschaften gibt:

NEU: Die Meisterschaft einer 1. Mannschaft (Erwachsene) aus den Bereichen wie Fußball, Tischtennis, etc. wird ab heuer geehrt, egal in welcher Spielklasse die Meisterschaft erfolgt ist. Bei Einzelsportler/innen, Sport-Schützen und Reservisten werden weiterhin nur Meisterschaften auf Bezirks-, Landes- und Bundesebene berücksichtigt, welche den 1., 2. oder 3. Platz erreicht haben. Gaumeisterschaften werden nicht geehrt. Dies gilt für Barbinger Vereine, Privatpersonen oder der Schule mit Sitz in der Gemeinde Barbing. Wir bitten Sie, uns die Urkunden oder sonstige Nachweise wieder zukommen zu lassen.

Für Rückfragen steht Ihnen Frau Weise (Tel.: 09401-9229-0) gerne zur Verfügung. Informationen zur Sportlerehrung werden zeitgerecht auch auf der Homepage, in der Presse und auf Facebook veröffentlicht.

Bericht: Gemeinde Barbing

FRIEBE



WASSER & WÄRME

- Heizung • Sanitär • Spenglerei
- Solaranlagen • Rohrreinigung
- Gas-/Wasserinstallation

93073 Neutraubling · Geretsrieder Str. 9
Tel. 09401/2754 · Mobil 0179/2165966
Fax 09401/522867 · info@friebeonline.com
www.friebeonline.com

REINHOLD REINHARDT GMBH



Heizung · Lüftung · Sanitär
Klima · Solar
Wärmepumpen

Benzstraße 3 · 93092 Barbing
Telefon 09401-2531
Telefax 09401-4773
www.reinhold-reinhardt-gmbh.de

kontakt@reinhold-reinhardt-gmbh.de

KINDERGARTEN



ST. MARTIN

in Barbing



GEMEINDE BARBING

Ein Ort zum Leben.
Ein Ort zum Arbeiten.

WIRTSCHAFTSSTANDORT
BARBING
GEMEINDE BARBING



Kinderhort hatte Gemüseplänzchen abzugeben

Es war ein Aufruf im sozialen Netzwerk, der einschlug wie eine Bombe. Daniel Reiter, Erzieher im Barbinger Regenbogenhort, bot junge Gemüseplänzchen gegen Spenden an. Diese Pflanzen werden sonst an die Eltern der Hortkinder, ebenfalls auf Spendenbasis abgegeben, um den Gemüsegarten des Horts zu finanzieren, der Teil eines ökologischen Konzeptes ist. Doch diese „Einnahmequelle“ fiel aufgrund der coronabedingten Schließung des Horts erstmal weg. Nahezu 30 Familien kauften die überzähligen Plänzchen und hatten oft auch mehr gespendet als die Pflanzen wert waren. „Viele der Abholer betonten, dass es ihnen vor allem wichtig war, das Projekt des Horts zu unterstützen“, freut sich der Erzieher und Projektleiter Daniel Reiter.
Bericht: C. Kroschinski/Foto: Daniel Reiter

Austauschbesuch in Duras an Pfingsten 2020 abgesagt

Die Vorbereitungsteams auf deutscher und französischer Seite haben lange damit gerungen und sind letztlich zu dem Schluss gekommen, dass die Fahrt nach Duras an Pfingsten 2020 abgesagt wird. In Frankreich ist bis dato ja der Grenzübertritt gar nicht möglich, die Ausgangssperre wurde noch einmal verlängert und die Schließung der Restaurants (und natürlich auch der Sehenswürdigkeiten) wird sicherlich auch in Frankreich noch über Pfingsten hinausgehen. So gesehen wären weder Verpflegung, Versammlungen und Unterbringung in den Familien möglich. Es wurden die Möglichkeiten andiskutiert - allerdings sollte eine Entscheidung zu späterer Zeit getroffen werden, sobald absehbar ist, wie sich die Pandemie entwickelt. Es wäre im kommenden Jahr z.B. möglich, einfach im Turnus zu bleiben und unsere Freunde im Jahr 2021 in Barbing zu empfangen. Oder wir wechseln und fahren ab 2021 in den ungeraden Jahren nach Duras -was momentan auf beiden Seiten eher favorisiert wird.

Vielen Dank für das Interesse am Frankreichaustausch – trotz der Zwangspause im Jahr 2020. Wir versprechen, dass wir im nächsten Jahr mit voller Kraft weitermachen werden und die Freundschaft weiterleben lassen!

Hans-Peter Landsmann und Johanna Böhm

SONNMAUER

Neuzeitliche Malerarbeiten · Fassadenanstriche · Fassadenputze
Tapezieren · Schriftenmalerei · Verkauf und Verlegen sämtl. Bodenbeläge · Gerüstbau

Rupert Sonnauer

Malermeister · 93092 Barbing · Friesheimer Straße 21 · Telefon (0 94 01) 36 23



EURE SPUREN FÜHREN IN UNSER HERZ.

WIR HÖREN ZU. WIR HELFEN. WIR VERSTEHEN.
AUCH IN DIESEN SCHWIERIGEN ZEITEN.

*Ihre Ansprechpartnerin in Barbing: Frau Elisabeth Schrödl (geb. Waas)
Regensburgerstr. 3 · 93092 Barbing · Telefon (09401) 2446 · Mobil: 0170-76 79 814
Filiale Neutraubling: Sudetenstrasse 38 · Telefon: (0 94 01) 9 15 151*

Vertrauen Sie unserer über 50-jährigen Erfahrung und unserer Kompetenz als Familienunternehmen und Meisterbetrieb. Selbstverständlich kommen wir auch gerne zu Ihnen nach Hause, ohne dass Ihnen zusätzliche Kosten entstehen.



Bestattungen
»FRIEDE«

ZENTRALE IN REGENSBURG (0941) 898 49 50
Adolf - Schmetzer - Strasse 24 · Prüfening Strasse 91
und Landshuter Strasse 72

Umgang der Freiwilligen Feuerwehr Barbing e.V. im Bezug auf die Coronavirus-Krise

Bereits Mitte März haben wir Sie darüber informiert, dass auch wir Maßnahmen zum Schutz der Bürgerinnen und Bürger sowie unserer Mitgliedern im Vereinsleben treffen müssen. Nach erneuter Beurteilung der Lage sind wir in der Vorstandschaft zu dem Entschluss gekommen, die getroffenen Maßnahmen und Entscheidungen weiterhin umzusetzen und zu verlängern.

Vereinsveranstaltungen/-aktivitäten: Wir werden weiterhin auf Vereinsveranstaltungen verzichten und werden geplante Veranstaltungen nicht umsetzen, insbesondere öffentliche Veranstaltungen.

Geburtstagsjubilare: Wir bitten um Verständnis, dass wir bis einschließlich 30.06.2020 keine Mitglieder anlässlich ihrer Geburtstagsjubiläen besuchen werden. Diese Maßnahme soll in erster Linie unsere Mitglieder schützen und die sozialen Kontakte weiterhin auf ein Minimum beschränken.

Hausammlung: Seit vielen Jahren führen wir im April unsere Haussammlung in Barbing, Unterheising und Irl durch. Aus Rücksicht und zum Schutz aller Bürgerinnen und Bürger haben wir im Jahr 2020 keine Hausammlung durchgeführt. Auch ohne Haussammlung

stehen in diesem Jahr viele Investitionen in die Sicherheit an. Insbesondere wird spätestens Mitte des Jahres ein neuer Mannschaftstransportwagen eintreffen, den die Gemeinde Barbing angeschafft hat. Bei dieser Anschaffung werden wir uns finanziell beteiligen und zusätzlich in Ausstattung und Equipment investieren. Wenn Sie uns trotzdem in diesem Jahr finanziell unterstützen wollen, würden wir uns über eine Spende sehr freuen: Freiwillige Feuerwehr Barbing e.V, IBAN: DE11 750 620 26 0000 330 574, BIC: GENODEF1DST, Verwendungszweck: Spende. Gerne stellen wir Ihnen eine Spendenquittung aus. Nehmen sie bitte hierzu mit uns Kontakt auf.

Wir bitten Sie weiterhin um Verständnis für unsere Maßnahmen. In einigen Wochen werden wir die Lage neu bewerten und entscheiden und ggf. weitere Maßnahmen treffen oder getroffene Maßnahmen und Entscheidungen aufheben. Unsere Feuerwehr steht Ihnen nach wie vor jederzeit in Nötfällen zur Stelle. Wir wünschen Ihnen weiterhin alles Gute und bleiben Sie gesund!

Stefan Bösmiller, 1. Vorstand und Andreas Staudinger, 1. Kommandant

Feuerwehr Barbing startet wieder den Übungsbetrieb

Zur Eindämmung der Corona-Pandemie durften die Einsatzkräfte der Freiwilligen Feuerwehren in Bayern nicht mehr ausbilden und üben. Nun können sie aber wieder in einer Staffel mit dem Ausbildungs- und Übungsbetrieb starten. Es gelten aber weiterhin besondere Hygienemaßnahmen und Abstandsregelungen. Bei einer kurzen Übung wurde der neu angeschaffte „Systemtrenner“ erklärt. Dieser komme bei Brandeinsätzen zum Einsatz, wenn das Wasser aus einem Ober- und Unterflurhydrant entnommen wird. Bürgermeister Hans Thiel freute sich, dass die Wehren den Übungsbetrieb unter Einhaltung bestimmter Auflagen in einem sogenannten Stufenplan wieder aufnehmen dürfen. „Es soll aber auf das absolut nötige Maß beschränkt werden“, betont Kreisjugendwart und Vizekommandant der Barbinger Freiwilligen Feu-

erwehr Fabian Kaptein. „Wir sind froh, dass der Übungsbetrieb wieder aufgenommen werden darf und seitens Innenministerium und Landesfeuerwehrverband Bayern nun ein Stufenkonzept vorliegt“, so die beiden Barbinger Kommandanten Andreas Staudinger und Fabian Kaptein. Ergänzend fügt Staudinger hinzu, dass man sehr stolz sei, dass man bei Einsätzen in den eigenen Reihen über einen sehr guten Ausbildungsstand der Kameradinnen und Kameraden verfüge und somit kein Sicherheitsrisiko bei Einsätzen bestehe. „Besonders erfreulich sei, dass unser aktiver Feuerwehrkamerad Stefan Schiekofer gemeinsam mit seiner Frau Gerda Stoffmasken selbst angefertigt und genäht hat. Nun hat jeder Kamerad seine eigene Stoffmaske“, freuen sich die beiden Kommandanten. Bericht C. Kroschinski und F. Kaptein/Bild M. Thiel





Ehepaar Lehner von Auto Mahal spendete 1.000,- Euro

Das Ehepaar Andrea und Tobias Lehner vom Autohaus Mahal aus Barbing spendete 1.000 Euro an den Sozialfond der Gemeinde Barbing. Andrea Lehner, Geschäftsführerin des familiengeführten Unternehmens Auto Mahal und Kfz-Meister Tobias Lehner übergaben den Geldbetrag an Bürgermeister Hans Thiel. Sie wollen damit bedürftige Familien aus dem Gemeindebereich Barbing unterstützen. Das Ehepaar Lehner zeigt öfter ein großes Herz und denkt mit Spenden an sozial schwächer gestellte Barbinger Bürger. Bürgermeister Hans Thiel dankte Andrea und Tobias Lehner für die Großzügigkeit und betonte, dass man mit dem Geld Familien unterstützen werde, die oft über die staatlichen Zuzahlungen hinaus weiteres Geld brauchen um ihren Lebensunterhalt zu bestreiten oder auch Kindern die Teilnahme an Ausflugsfahrten zu ermöglichen. Bild: M. Thiel / Text: C. Kroschinski



Landrätin zeichnet 23 Unternehmen für vorbildhaften Klima- und Umweltschutz aus

Im Landkreis Regensburg leisten verschiedenste Wirtschaftsunternehmen mit umweltbezogenen Investitionen einen wichtigen Beitrag für einen sensiblen Umgang mit natürlichen Ressourcen wie Energie, Fläche, Luft und Wasser – und das seit vielen Jahren. Vor diesem Hintergrund hat der Landkreis Regensburg die Netzwerk-Initiative „Klima- und Umweltschutz. Geht gut bei uns!“ mit einem eigenen Qualitätssiegel ins Leben gerufen. Ziel des Netzwerks ist es, mit den beteiligten Unternehmen gute Lösungen für betrieblichen Umwelt- und Klimaschutz zu finden, für einen zwischenbetrieblichen Austausch zu sorgen, über eine moderierte Diskussion nützliche Informationen bereitzustellen und somit zum Mitmachen und Nachahmen beim Klima- und Umweltschutz zu motivieren. Bis Ende März hatten hiesige Betriebe die Möglichkeit, sich um das Siegel zu bewerben. Pro Betrieb musste ein Fragebogen zu den praktizierten umwelt- und klimaschutzbezogenen Aktivitäten eingereicht werden. Bewertet wurde vor allem die vorbildhafte Umsetzung von Projekten und Maßnahmen in den Bereichen Energieeffizienz und Ressourcenschonung, innovativer Einsatz erneuerbarer Energien für die Strom- und Wärmeversorgung, nachhaltige Lösungen im Bereich Logistik und Mobilität. 23 Betriebe im

Landkreis Regensburg werden nun für ihre engagierte Umsetzung von Klima- und Umweltprojekten mit einer Urkunde ausgezeichnet, davon zwei Drittel aus dem Verarbeitenden Gewerbe (z. B. Maschinenbau, Bäckereien) und dem Baugewerbe; aber auch regionale Dienstleister können sich über die Auszeichnung freuen. Beispiele für vorbildhafte Umwelt- und Klimaschutzprojekte in den ausgezeichneten Betrieben sind: Erneuerbare Stromerzeugung mittels PV-Anlagen, die das Dreifache des jährlichen betrieblichen Strombedarfs deckt, Umsetzung von Wärmekonzepten mit Einsatz erneuerbarer Energien bei gleichzeitiger Abwärmenutzung/Wärmerückgewinnung, Verteilung der überschüssigen Wärme in Nahwärmenetzen, Einsatz von E-Fahrzeugen für betriebliche Fahrten inklusive kostenfreier Lademöglichkeit für Kunden und Mitarbeiter. Aus Barbing wurde die Thorsten Högl Dienstleistungs GmbH ausgezeichnet und kann nun die Urkunde bzw. das Siegel als Zeichen für ihr Engagement öffentlichkeitswirksam nutzen und damit gleichzeitig Botschafter für den Klima- und Umweltschutz im Landkreis Regensburg sein.

Landkreis Regensburg, Stabsstelle Presse- und Öffentlichkeitsarbeit



Ambulante Krankenpflege St. Michael

Unsere Leistungen:

- Grundpflege • Behandlungspflege • Hilfe im Haushalt • Betreuung

Aktuell suchen wir Pflegefachkräfte in Teilzeit



Ausschreibung für den Denkmalpreis 2020 des Landkreises Regensburg

Der Landkreis Regensburg zeichnet sich durch seine Kulturlandschaft aus. Im Laufe der Jahrhunderte sind hier unzählige Baudenkmäler entstanden, die das Gesicht der Region zum Teil bis heute prägen. Um dieses wertvolle Erbe zu bewahren, wird 2020 zum siebten Mal der Denkmalpreis des Landkreises Regensburg ausgeschrieben. Beispielhaft instandgesetzte Gebäude sollen wieder ausgezeichnet und mit einem Preisgeld von insgesamt 6.000 Euro unterstützt werden. Ziel ist es, privates Engagement im Bereich der Denkmalpflege sowohl zu wecken als auch zu würdigen. Private Bauherren sind aufgerufen, ihre Leistungen zum Fortbestand eines denkmalgeschützten Einzeldenkmals, eines Gebäudes im Denkmalensemble oder eines Ortsbildprägenden, nicht zwingend

denkmalgeschützten Gebäudes dem Wettbewerb zu stellen. Bewerben kann sich, wer seinen Altbau in den vergangenen fünf Jahren erneuert, saniert und renoviert hat. Gefragt sind aber auch Architekten, Denkmalpfleger und Mitarbeiter in den Bauämtern und Denkmalschutzbehörden, vorbildliche Leistungen für die Preisverleihung vorzuschlagen oder Eigentümer zur Bewerbung zu ermuntern. Die detaillierten „Richtlinien für die Verleihung des Denkmalpreises des Landkreises Regensburg“ und das Anmeldeformular finden Sie im Internet unter www.landkreis-regensburg.de. Bei Rückfragen wenden Sie sich bitte an das Kulturreferat (Tel.: 0941 4009-335). Anmeldeschluss ist am 30. Juni 2020.

Landkreis Regensburg

Ausschreibung für den (Jugend-) Kulturpreis sowie den Kulturpreis für das Lebenswerk 2020 des Landkreises Regensburg

Um kulturelles und bürgerliches Engagement sowohl zu würdigen als auch zu wecken, verleiht der Landkreis Regensburg 2020 bereits zum zwölften Mal für hervorragende Leistungen auf kulturellem, künstlerischem und wissenschaftlichem Gebiet einen Kulturpreis. Auch dieses Jahr wird wieder für Jugendliche und junge Erwachsene bis zu einem Alter von 25 Jahren ein Jugendkulturpreis ausgeschrieben. Des Weiteren soll erneut ein Kulturpreis für das Lebenswerk verliehen werden. Die Auszeichnungen werden an jeweils einen Preisträger verliehen; der Kulturpreis ist mit einem Geldpreis in Höhe von 5.000,- Euro verbunden, der Jugendkulturpreis mit einem Geldpreis in Höhe von 1.000,- Euro, der Kulturpreis für das Lebenswerk ist undotiert. Zusammen mit den Geldpreisen werden jeweils eine Symbolfigur und eine Urkunde überreicht. Die beiden Preise können sowohl an Ein-

zelpersonen als auch an Personengruppen vergeben werden, die durch Geburt, Leben oder Wirken mit dem Regensburger Land verbunden sind und sich hervorragende Verdienste um das kulturelle Leben erworben haben. Alle Bürgerinnen und Bürger sind dazu aufgerufen, geeignete Vorschläge bis spätestens 30. Juni 2020 schriftlich mit kurzer Begründung beim Landratsamt Regensburg, Kulturreferat, Altmühlstraße 3, 93059 Regensburg (E-Mail: kulturreferat@lra-regensburg.de) einzureichen. Hier sind auch weitere Informationen zum Kulturpreis erhältlich. Die detaillierten „Richtlinien für die Vergabe des Kulturpreises des Landkreises Regensburg“ finden Sie unter www.landkreiskultur.de. Für Rückfragen steht Ihnen unser Kulturreferent, Herr Dr. Thomas Feuerer, unter der Telefonnummer 0941 4009-335 gerne zur Verfügung.

Landkreis Regensburg

Farbe im Corona-Alltag

Bunte Steine schlängeln sich vom Kirchplatz in Barbing kommend in Richtung Donaudamm und sollen Farbe in den Corona-Alltag bringen. Ein Schild am Anfang der Steinschlange weist darauf hin, dass die Steine liegen bleiben sollen. Die vielen kleinen Kunstwerke zaubern jedem Betrachter ein Lächeln ins Gesicht und jeder darf natürlich Steine anlegen, damit die Barbinger Steinschlange viel Farbe, Freude und Hoffnung in den derzeit durch Beschränkungen diktierten Alltag bringt.

Bericht und Foto: Christine Kroschinski





Behindertengerechter Wanderweg bei Friesheim

Das Sachgebiet Tourismus im LRA Regensburg hat in Zusammenarbeit mit der Gemeinde Barbing einen behindertengerechten Wanderweg ausgewiesen. Die barrierearme Tour führt ab dem Parkplatz bei der Europasäule in Friesheim-West flussabwärts entlang

der Donau. Die Strecke beträgt hin und zurück etwa 2 km und ist kein Rundweg. Den detaillierten Verlauf und weitere Informationen finden Sie auf der Homepage der Gemeinde Barbing.

Text und Foto: Gemeinde Barbing

KDFB Illkofen-Friesheim nähte und spendete Stoffmasken

Der Bedarf an Mundschutzmasken ist in Corona-Zeiten groß und die Vorräte sind knapp. Daher hat sich die Vorstandschaft des KDFB Zweigvereins Illkofen-Friesheim mit Vorsitzender Gerda Skasik, Stellvertreterin Silvia Rödiger, Schriftführerin Helga Strauß sowie die Beisitzerinnen Irmi Bübl, Christine Kroschinski, Helga Neumeier und Irmgard Niedermeier, einige Abende Zeit genommen, um rund 80 Stoffmasken zu nähen. Teils wurde auch zuhause in Heimarbeit einiges erledigt und teilweise auch nur zu zweit in der Alten Schule. Die Masken werden an ein Seniorenheim, die Lebenshilfe und an die Pfarreiengemeinschaft Barbing-Sarching-Illkofen gespendet.

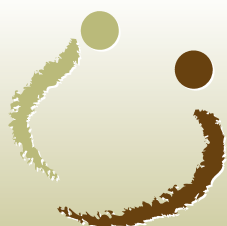
Bericht und Foto: Christine Kroschinski



Praxisumzug

Liebe Patienten,

ab dem 3.6.2020 befindet sich meine Praxis in der Neudeker Straße 4 in Neutraubling. Parkplätze sind direkt vor der Praxis und in unmittelbarer Umgebung.



REHAZENTRUM LIESEN

NEUDEKER STRASSE 4
93073 NEUTRAUBLING

TEL: 09401 1057

E-MAIL: [INFO@REHAZENTRUM-LIESEN.DE](mailto:info@rehazentrum-liesen.de)
WWW.REHAZENTRUM-LIESEN.DE

- PHYSIOTHERAPIE / KRANKENGYMNASTIK
- MANUELLE THERAPIE
- LYMPHDRAINAGE
- SPORTPHYSIOTHERAPIE
- APPLIED KINESIOLOGIE
- CRANIO SACRALE THERAPIE
- PNF
- FASZIENDISTORSION N. DR. TYPALDOS
- FANGO / HEISSLUFT / ELEKTROTHERAPIE
- MASSAGE

Freiwilligendienste das dicke Plus im Lebenslauf

Alle reden von Solidarität, Du ergreifst die Initiative und tust etwas dafür. Was bringt Dir ein Freiwilligendienst (BFD oder FSJ)?

- Du überbrückst sinnvoll die Wartezeit zu Studium oder Ausbildung, - Du erfährst praktische und spannende Einblicke in die Arbeitswelt, - Du kannst deine berufliche Bestimmung finden, - Die Bildungsseminare ermöglichen dir neue Perspektiven, - Du lernst viele neue Leute kennen, - Du erhältst ein qualifiziertes Arbeitszeugnis, - Du erhältst ein Taschengeld und Zuschuss für Verpflegung/Unterkunft.

Wo kann ich meine Stärken einbringen und einen Freiwilligendienst absolvieren? Dein Engagement

wird gesucht: Rettungsdienst, Kinder- und Jugendhilfe, Krankenhäuser, Seniorenhilfe, Hilfe für Menschen mit Behinderung, Schulen und Handwerkliche Dienste, Blutspendedienst, etc. Gerne beraten und vermitteln wir Dich an Stellen in Deiner Region: Tel.: 0941/ 79605-1553 oder -1554

Unsere Anschrift:

Bayerisches Rotes Kreuz, Team Freiwilligendienste, Regionalstelle Regensburg, Hoher-Kreuz-Weg 7, 93055 Regensburg.

Bewerbung bevorzugt per Mail: fwd-niederbayern obpf@lgt.brk.de

Weitere Infos: www.freiwilligendienste-brk.de

Online-Zulassung von Fahrzeugen wird erleichtert

Das Landratsamt Regensburg hat die Anmeldung von Fahrzeugen über das Internet vereinfacht. Bisher war für die Online-Zulassung ein neuer Personalausweis (nPA) mit Online-Ausweisfunktion (eID) und ein Kartenlesegerät oder ein Smartphone mit kostenloser „AusweisApp2“ erforderlich. Das Bayerische Verkehrsministerium gibt den Behörden nun die Möglichkeit, das Online-Zulassungsverfahren zu vereinfachen und die Online-Zulassung auch ohne neuen Personalausweis abzuwickeln. Die Bürgerinnen und Bürger im Landkreis Regensburg können dieses zusätzliche Angebot über das Bürgerserviceportal des Landkreises ab sofort nutzen.

Voraussetzung für alle Vorgänge ist, dass die Zulassungsbescheinigung Teil I (Fahrzeugschein) und die Plaketten für die Kennzeichen nach dem 1. Januar 2015 und die Zulassungsbescheinigung Teil II (Fahrzeugbrief) nach dem 1. Januar 2018 ausgestellt worden sind. Nur die neuen Dokumente besitzen die Sicherheitscodes, die für die Zulassungsvorgänge anzugeben sind. Bei älteren Fahrzeugpapieren, die vor den genannten Stichtagen ausgestellt wurden, ist das Online-Verfahren nicht anwendbar.

Folgende Vorgänge können nun über das Internet erledigt werden: Wiederezulassung eines außer Betrieb gesetzten Fahrzeuges, Umschreibung eines zugelassenen Fahrzeuges, Neuzulassung eines fabrikneuen Fahrzeuges, Änderung der Halterdaten und Außerbetriebsetzung (Abmeldung). Die Vorgänge werden im sogenannten teilautomatisierten Verfahren angeboten. Teilautomatisiert bedeutet, dass der Nutzer die erforderlichen Angaben online eingibt und – nach einer Plausibilitätsprüfung durch das Programm – die abschließende Bearbeitung in der Zulassungsstelle erfolgt. Danach werden die Zulassungsdokumente und Plaketten zugeschickt. Erst

dann, so der Hinweis der Landkreisbehörde, darf mit dem neuen Fahrzeug gefahren werden. Abmeldungen laufen weiterhin im vollautomatisierten Verfahren. Das heißt, diese Vorgänge können vollständig online abgeschlossen werden. Eine Zusendung von Unterlagen erfolgt nicht.

Das Bürgerserviceportal ist erreichbar über www.landkreis-regensburg.de, Bürgerservice, Bürgerserviceportal, Fahrzeugzulassung/Fahrzeugabmeldung. Danach werden Nutzer vom Programm weitergeführt.

Während den gewohnten Öffnungszeiten können Kunden telefonisch unter 0941 4009-390 oder 0941 4009-392 einen Termin vereinbaren. Sie werden zu ihrem Termin ins Gebäude eingelassen. Das Landratsamt bittet um Pünktlichkeit und weist nachdrücklich darauf hin, dass pro Vorgang ein eigener Termin zu vereinbaren ist, da die Termine zeitlich knapp getaktet sind.

Landkreis Regensburg, Stabsstelle Presse- und Öffentlichkeitsarbeit

GLB Garten- und Landschaftsbau
Burkert Volkmar
Meisterbetrieb

Ihr Profi vom Fach

- Pflege von privaten Gärten
- Unterhalt und Instandhaltung von Aussenanlagen
- Neu- und Umgestaltung von Gärten
- Privater Gartenbau/Terrassenbau/Mauerbau/...
- Privater Winterdienst

Für Barbing
und die Region

Mobil: 0176-21 999 893
www.ihr-gaertner-meister.de
burkert@ihr-gaertner-meister.de



Termine und Veranstaltungen

Aktuelle Änderungen sind im Internet unter www.barbing.de einsehbar.

Vereinstermine bleiben größtenteils abgesagt, kurzfristige Änderungen jederzeit möglich.

Wir bitten Sie diesbezüglich um Ihr Verständnis.



- Möbel nach Maß – Zirbenholzmöbel
- RELAX-Bettssysteme
- Einbruchschutz nachrüsten
- Holzfenster-Renovierung mit Aluminium
- Fenster – Haustüren – Wintergärten
- Zimmertüren – Gleittüren
- Innenausbau – Renovierungen

Gewerbegebiet Sarchinger Feld · Roggenweg 4 · 93092 Barbing
Tel. 094 01/84 00
info@schreinerei-freundorfer.de · www.schreinerei-freundorfer.de

Obst- und Gartenbauverein Sarching

Das 50-jährige Gründungsfest des Obst- und Gartenbauverein Sarching e.V. wird auf 2021 verschoben.

HAND . ERGO . THERAPIE

LABORN 

Spezialisiert . Kompetent . Erfahren

WIR bewegen Kids

Förderung bei
Entwicklungs- und
Schulproblemen.



Therapeutischer Kooperationspartner der Schlaganfallabteilungen im Klinikum Landshut und der Sana Kliniken - Krankenhaus Cham Neutraubling: Marktplatz 3 · Telefon: 09401 80 283

www.lahsit-schlaganfall-reha.de
www.handtherapie-laborn.de

*Ein Ort zum Leben.
Ein Ort zum Arbeiten.*



GEMEINDE BARBING 




SAILER SCHULE

Inklusivschule



Damen: Bitte Termin vereinbaren!



FRISEUR Raith

Regensburger Straße 6 · 93092 Barbing
 ☎ 09401 3475

Dienstag bis Freitag 08:00 - 12:00 | 13:00 - 17:30 - Samstag 08:00 - 12:30

Wiesmüller G
Wasser M
Wärme B
 H

HEIZUNG · SANITÄR · SPENGLEREI · ELEKTRO

Dinkelweg 8 · 93092 Barbing
 Telefon: 09401-53973-0 · Fax: 09401-53973-10
 info@wiesmueller-ww.de · www.wiesmueller-ww.de

Rainer Geserer **RG**

DER ELEKTROMEISTER IN IHRER NÄHE

- *Elektroinstallation - Elektrohandel*
- *Solaranlagen - Gerüstverleih*
- *Blitzschutz*

Rainer Geserer · Schlossteig 10
 93092 Barbing / Sarching
 Telefon (0 94 03) 34 74 · Telefax (0 94 03) 73 70
 Internet: www.elektro-geserer.de
 E-mail: mail@elektro-geserer.de

GENIAS INTERNET

V-DSL
 in verschiedenen Ortsteilen verfügbar!

**Schnelles Internet ohne Kabel!
 Ihr Zugang zur Welt!**

• Flat bereits ab 14,99 €
 • Schnelles Internet in Glasfasergerwindigkeit
 • Weitere Flats bis zu 50.000 kBit/s möglich

• Deutschland-Flat für mtl. 4,95 € jederzeit buchbar
 • Fritz!Box, Rufnummer-Mitnahme, neue Rufnummer
 • Realisierbarkeit sofort • Fairer Tarif ohne versteckte Handicaps
 • Kostenlose Testphase für Neukunden • Kostenloser Tarifwechsel für Bestandskunden

Unser Tarif für Sparfüchse!
 Flat Twenty Two für **24,99 € mtl.**
 Funkanbindung inkl. Flat (Download bis zu 20.000 kBit/s/Upload bis zu 2.000 kBit/s)

Sie möchten mehr?
 Flat Thirty Five für **29,99 € mtl.**
 Funkanbindung inkl. Flat (Download bis zu 30.000 kBit/s/Upload bis zu 5.000 kBit/s)

Ihr Internet Service Provider im Raum Regensburg – surfen Sie mit uns auf der **schnellenwelle.de**
 Genias Internet • Dr.-Gessler-Str. 20 • 93051 Regensburg • Tel. 0941 9427980 • info@genias.net • www.genias.net

**Rechtsanwälte
 Hobrack, Kohls
 & Kollegen**



Angelika Kohls
 Rechtsanwältin / Fachanwältin f. Arbeitsrecht



Sandra Hobrack
 Rechtsanwältin / Fachanwältin f. Familienrecht

Schwerpunkte:

- Baurecht
- Bußgeldverfahren
- **Erbrecht**
- Forderungseinzug
- Gesellschaftsrecht
- Mietrecht
- Pferderecht
- Strafrecht
- Verkehrsrecht
- Versicherungsrecht
- Vertragsrecht
- Zivilrecht

Wir sind auch jetzt für Sie da!

Tel. 09401/91 25 02
Fax 09401/91 34 01

Regensburger Str. 13 · 9307 Neutraubling

IMPRESSUM

BARBINGER INFORMATIONSBLATT

Texte und Anzeigen bitte per E-Mail senden an:
 infoblatt-barbing@manhartmedia.de

**Redaktion / Gestaltung / Gesamtherstellung:
 ManhartMedia | GmbH & Co. KG
 Klassische & Neue Medien**

Mintrachinger Str. 9a,
 93073 Neutraubling
 Telefon (0 94 01) 8819 335,
 Fax (0 94 01) 8819 334
 E-Mail: infoblatt-barbing@manhartmedia.de
 www.manhartmedia.de

Herausgeber: Gemeinde Barbing

Kirchstraße 1 · 93092 Barbing
 Telefon (0 94 01) 92 29-0
 Fax (0 94 01) 8 03 95,
 www.barbing.de



Für Druckfehler keine Haftung



Besuchen Sie uns auf Facebook! **BARBING** | Ein Ort zum Leben



Katholische Kita Bruder-Klaus Sarching



Kommunikation in Lichtgeschwindigkeit

glasfaser
ostbayern

Glasfaser Ostbayern bietet Telefonieren und schnelles Internet in der Gemeinde Barbing!
In bester Qualität und zu einem günstigen Preis.
Nicht mehr warten, jetzt informieren und bestellen!

**SCHNELLES
INTERNET!**

INFO: WWW.GFO-SHOP.DE

KUNDENCENTER REGENSBURG
Greflingerstraße 22 (im REWAG Kundencenter)
0941 6985-545
oder kostenfrei bei Ihnen zu Hause!

www.glasfaser-ostbayern.de
info@glasfaser-ostbayern.de

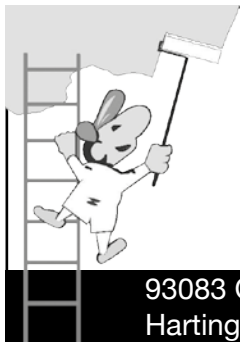
Eine Marke der
R-KOM GmbH & Co. KG



Ambulante Dienste KROMPASS



Alten- & Krankenpflege · In Kooperation mit dem Malteser Hilfsdienst
Evi Krompass · Glockenbecherstr. 23 · 93092 Barbing
Tel. 09401/ 527992 · Fax 527991 · Mobil 0170 / 9970305



Franz Fellerer Malermeister

- Maler - u. Lackierarbeiten
- Wärmedämmarbeiten
- Gerüstbau
- Innenraumgestaltung

93083 Obertraubling
Hartinger Weg 2

Tel. 0 94 01 / 22 18
Fax: 0 94 01/ 8 91 53

e-mail:
franz.fellerer@t-online.de



Im Trauerfall sind wir Tag
und Nacht für Sie erreichbar:

**Tel.: 09401
2004**

Auf Wunsch besuchen wir Sie zu
Hause - auch an Sonn- u. Feiertagen

Der Bestatter Ihres Vertrauens in Neutraubling

abschied

Fachinstitut für Bestattungen

Inhaber: Roswitha und Franz Handl

- Erd-, Feuer- und Seebestattungen
- Exhumierungen
- Bestattungsvorsorge zu Lebzeiten
- Rundumversorgung inklusive der Grabarbeiten sind durch uns gewährleistet!
- Überführungen im In- und Ausland

Neutraubling · Sudetenstr. 8 (neben Café Worzischek) · www.bestattungen-abschied.info

Heute schon an Morgen denken